



Πανεπιστήμιο Δυτικής Μακεδονίας

Ηλεκτρονική Τάξη Κινεζικής

Το ρήμα 想 (xiǎng)

- Σημ. μεταξύ άλλων θέλω να, σκέπτομαι.
- 我想去学校。 (wǒ xiǎng qù xué xiào) *Θέλω να πάω στο σχολείο.*
- 我想去大学。 (wǒ xiǎng qù dà xué) *Θέλω να πάω στο πανεπιστήμιο (κυριολεκτικά, όχι με την έννοια «να σπουδάσω»)*
- 我想上大学。 (wǒ xiǎng shàng dà xué) *Θέλω να σπουδάσω.*

Σύνδεση προτάσεων I

- Στα ελληνικά, για να συνδέσουμε δύο προτάσεις, χρησιμοποιούμε συνηθέστατα συνδέσμους. Στα κινεζική, η χρήση των συνδέσμων είναι πιο χαλαρή και δεν μοιάζει με τα ελληνικά. Έτσι, στα κινεζικά λέμε:
 - *Θέλω πηγαίνω σχολείο.*
 - Ενώ στα ελληνικά μεταφράζουμε:
 - *Θέλω να πάω στο σχολείο.*

Σύνδεση προτάσεων II

- 我想去中国。(wǒ xiǎng qù zhōng guó) Θέλω να πάω στην Κίνα.
- 我想学习汉语。(wǒ xiǎng xué xí hàn yǔ) Θέλω να μάθω κινεζικά.
- 我想吃饭。(wǒ xiǎng chī fàn) Θέλω να φάω.

Λεξιλόγιο Ι

- 喝 (hē) *πίνω*
- 杯子 (bēi zi) *φλιτζάνι, κούπα, ποτήρι*
- 茶 (chá) *τσάι*
- 茶杯 (chá bēi) *φλιτζάνι τσαγιού*
- 咖啡 (kā fēi) *καφές*
- 一杯咖啡 (yì bēi kā fēi) *μία κούπα καφές*
- 两杯茶 (liǎng bēi chá) *δύο φλιτζάνια τσάι*
- 您想喝什么? (nín xiǎng hē shénme) *Τί θέλετε να πιείτε;*

Λεξιλόγιο II

- 多少 (duōshao) *πόσοι, -ες, -α;*
- 钱 (qián) *χρήματα*
- 这个多少钱? (zhège duōshao qián) «*Αυτό, πόσα λεφτά;*» *Πόσο κάνει αυτό;*
- 块 (kuài) *κομμάτι, (απλολογία για το «γιουάν»)*
- 二十八块 (èr shí bā kuài) *28 γιουάν*
- 一块肉 (yī kuài ròu) *ένα κομμάτι κρέας*
- 元 (yuán) *το νόμισμα της Κίνας, γιουάν*

Μικρή εξάσκηση I

- **A:** 这个茶杯多少钱? (zhège chábi duōshao qián)
Πόσο κάνει αυτό το φλιτζάνι τσαγιού;
- **B:** 五十元 (wǔ shí yuán) 50 γιουάν
 - Ἡ αλλιώς:
- **B:** 五十块 (wǔ shí kuài)
 - Ἡ αλλιώς:
- **B:** 五十块钱 (wǔ shí kuài qián) [Εδώ το 块 **kuài** λειτουργεί ως μετρική μονάδα στο ουσιαστικό 钱 **qián**]

Λεξιλόγιο III

- 早上 (zǎo shàng) *πρωί*, 早 (zǎo) *νωρίς*
- 上午 (shàng wǔ) *λίγο πριν το μεσημέρι*
- 中午 (zhōng wǔ) *μεσημέρι*
- 下午 (xià wǔ) *απομεσήμερο*
- 晚上 (wǎn shàng) *βράδυ*, 晚 (wǎn) *αργά*

Μικρή εξάσκηση II

你来了太早了！ (nǐ lái le tài zǎo le) *Ἦρθες πολύ
νωρίς!* [太 + επίθετο + 了 = υπερβολικά...]

我们早上都上汉语课。 (wǒmen zǎo shàng dōu
shàng hànyǔkè) *Εμείς το πρωί κάνουμε όλοι
μάθημα κινεζικών.*

晚上你想去哪里？ (wǎnshàng nǐ xiǎng qù nǎli) *Πού
θέλεις να πας το βράδυ;*

我来晚了！ (wǒ lái wǎn le) *Ἄργησα!*

Μικρή εξάσκηση III

- **A:** 你明天早上想去哪儿? (nǐ míngtiān zǎoshàng xiǎng qù nǎr)
- **B:** 我想去学校。(wǒ xiǎng qù xué xiào)
- **A:** 你在学校做什么呢? (nǐ zài xué xiào zuò shénme ne)
- **B:** 上课。(shàng kè)
- **A:** 你上什么课? (nǐ shàng shénme kè)
- **B:** 我上汉语课、希腊语课。(wǒ shàng hànyǔkè xīlàyǔkè)

A: Πού θές να πάς αύριο το πρωί;
B: Θέλω να πάω στο σχολείο.
A: Τι μάθημα κάνεις στο σχολείο;
B: Κάνω (παρακολούθω) μαθήματα.
A: Τι μάθημα κάνεις (παρακολουθείς);
B: Κάνω μαθήματα κινεζικών (και) μαθήματα ελληνικών.

Λεξιλόγιο IV

- 商 (shāng) *εμπόριο* (με την γενική έννοια)
- 商店 (shāng diàn) *εμπορικό μαγαζί*
- 店 (diàn) *μαγαζί*. 饭店 (fàn diàn) «κατάστημα φαγητού», *εστιατόριο*, 书店 (shū diàn) *βιβλιοπωλείο*.
- 商人 (shāng rén) *έμπορος*
- 买 (mǎi) *αγοράζω*
- 卖 (mài) *πουλάω*
- 买卖 (mǎimài) *αγοραπωλησία*
- 和 (hé) *και / με*, 我和你喝茶 (wǒ hé nǐ hē chá, *πίνω τσάι μαζί σου*, 你和谁去学校? nǐ hé shéi qù xuéxiào, *Με ποιόν πηγαίνεις στο σχολείο; -κυριολεκτική έννοια του «πηγαίνεις»*).

Μικρή εξάσκηση IV

A: 你好！你去哪里？ (n ĭ hǎo n ĭ qù nǎli)

B: 我和我的朋友一起去饭店吃饭。你呢？ (wǒ hé wǒ de péngyou yìqǐ qù fàndiàn chī fàn)

A: 我去商店。 (wǒ qù shāngdiàn)

B: 你想买什么？ (n ĭ xiǎng mǎi shénme)

A: 我想买两个茶杯。 (wǒ xiǎng mǎi liǎng ge bēizi)

A: Γεια σου! Πού πηγαίνεις;
B: Εγώ με τον φίλο μου πάμε μαζί στο εστιατόριο για να φάμε. Εσύ;
A: Εγώ πάω σε μαγαζί.
B: Τι θέλεις να αγοράσεις;
A: Θέλω να αγοράσω δύο φλιτζάνια τσαγιού.

Μικρή εξάσκηση V

A: 你做什么工作? (nǐ zuò shénme gōngzuò)

B: 我不工作。我是学生。(wǒ bù gōng zuò wǒ shì xuésheng)

A: 你爸爸做什么工作。(nǐ bàba zuò shénme gōngzuò)

B: 我爸爸是商人。(wǒ bàba shì shāng rén)

A: 妈妈呢? (māma ne)

B: 我妈妈是希腊语老师。(wǒ māma shì xīlàyǔ lǎoshī)

A: Τι δουλειά κάνεις;
B: Δεν εργάζομαι. Είμαι καθηγήτρια / φοιτήτρια.
A: Τι δουλειά κάνει ο μπαμπάς σου;
B: Ο μπαμπάς μου είναι έμπορος.
A: Κι η μαμά;
B: Η μαμά μου είναι δασκάλα ελληνικών.